

## Z ustvarjalno politiko pogumno po novih

Občine so doživele različne oblike sprememb – zastavlja se vprašanje, kako naj se z njimi spopadejo, kakšne možnosti imajo za svoje delovanje? To zadeva seveda zlasti ravnanje s podnebnimi spremembami. V okviru trajnostnega razvoja gre pri tem za upoštevanje gospodarskih, ekoloških in socialnih učinkov.

### dynAlp-climate

»Povežimo občine, varujmo podnebje!« Od julija 2009 dalje se Omrežje občin »Povezanost v Alpah« skupaj s člani posveča trajnostnemu ravnanju s podnebnimi spremembami.

Dvajset projektov, ki jih Omrežje občin podpira s programom dynAlp-climate, je ta izziv sprejelo in ubralo nove poti, da bi bilo mogoče doseči zastavljena cilja: trajnostno varovati podnebje in omogočiti prilagajanje podnebnim spremembam. Različne delavnice, ki bodo potekale v soboto dopoldan, bodo priložnost za seznanjanje s tujimi izkušnjami, obenem pa – prek javne razprave na okroglih mizah – za pridobivanje koristnih napotkov in nasvetov, ki jih bodo udeleženci lahko uporabili pri izvajanju lastnih projektov.



**Kraj:**  
Dorfsaal  
Hotel Kulm  
Schlossstrasse 3  
FL-9497 Triesenberg  
Liechtenstein

**Prihod:**  
z vlakom:  
[www.sbb.ch](http://www.sbb.ch)  
[www.oebb.at](http://www.oebb.at)  
z avtobusom:  
[www.lba.li](http://www.lba.li)

Zemljevid vasi Triesenberg:  
<http://triesenberg.map2web.eu/>



## Upravljanje sprememb

### Občine in regije v iskanju poti trajnostnega razvoja

15. letna konferenca in skupščina članic Omrežja občin »Povezanost v Alpah«

14. in 15. oktober 2011 - Triesenberg/FL



## PETEK, 14. OKTOBER 2011

8:30 Registracija udeležencev,  
kava za dobrodošlico

9:00 Pozdravni nagovor

**Rainer Siegele**, predsednik Omrežja občin »Povezanost v Alpah«

**Freddy Kaiser**, »Povezanost v Alpah«  
Liechtenstein

**Hubert Sele**, župan občine Triesenberg

9:30 Uvodno predavanje: Kakšna  
prihodnost nas čaka? Spremembe kot  
priložnost za občine in regije.

Florian Heiler, plenum – Družba za celostni  
trajnostni razvoj, Dunaj/A

10:15 Vas kot hotel – ovire in uspehi,  
Vnà/CH.

Fadri Riatsch, ekološki kmet in član  
Fundacije Vnà

11:15 Komunalne storitve v času  
demografskih sprememb.

Jean Horgues-Debat, ADRETS/F – Združe-  
nje za regionalni razvoj (še ni potrjeno)

11:45 Ogljično nevtralna občina.  
Dolgoročna razvojna zasnova občine  
Sand in Taufers/I,

Helmuth Innerbichler, župan

12:30 Kosilo z regionalnimi specialitetami

13:30 Ekskurzije

1. ekskurzija, Malbun: Odpiranje  
rekreacijskega prostora: kje so meje?  
O tem, kako obvladovati zahteve po  
odpiranju in rabi.

Hubert Sele, župan

2. ekskurzija, Schaan: Zahteve in  
izvedljivost: načrtovanje kraja in  
njegovega središča za visoko kakovost  
življenja. Izvajanje zasnov prostorskega  
načrtovanja zahteva čas, usklajevanje  
različnih interesov je težaven proces.

Daniel Hilti, župan

3. ekskurzija, Mauren: Pritisk rabe in  
varstvo narave na primeru gozda.  
Na obmejnem območju med Avstrijo in  
Lihtenštajnom je pomembno  
sodelovanje.

Freddy Kaiser, župan, in Peter Jäger, občinski  
gozdar

18:00 Generalna skupščina

19:30 Večerja – gostitelj je vlada kneževine  
Liechtenstein

## SOBOTA, 15. OKTOBER 2011

9:00 Uvod in kratek pregled spremljevalcev  
o ekskurzijah

9:15 Proti prisili rasti – nove ideje za  
zadovoljstvo, srečo in kakovost življenja,  
Maurizio Pallante, predsednik in ustanovitelj  
Gibanja za srečno obdobje krčenja rasti

10:15 Ekološko nakupovanje – kaj lahko  
storijo občine?

Dietmar Lenz, Ekološka zveza Vorarlberg

11:15 Delavnice: rešitve na podlagi primerov  
dobre prakse iz alpskega prostora

Delavnica 1: Trajnostna energija: kako  
izkoristiti udeležbo državljanov?

Delavnica 2: V prihodnost usmerjeni prostor-  
ski razvoj: Površina tal se zmanjšuje – kaj  
storiti?

Delavnica 3: Čezmejno sodelovanje v  
turizmu: kako si lahko zagotavljamo  
medsebojno pomoč?

Delavnica 4: Trajnostna gradnja: vodeni  
ogled razstave „Konstruktivno“, Nagrada  
Kneževine Lihtenštajn za trajnostno gradnjo  
in prenovo stavb na območju Alp

12:15 Kratka poročila na plenarnem zasedanju

12:45 Povzetek konference, zaključki,  
zahvala

13:00 Prigrizek ob koncu prireditve



© Frank Schultze ZEITENSPIEGEL

**Organizator:** Omrežje občin  
»Povezanost v Alpah«

**Partner:** climalp, vlada kneževine  
Liechtenstein

**Jeziiki:** Simultano prevajanje v  
slovenščino, francoščino, italijanščino  
in nemščino.

**Kotizacija:** 80 EUR za člane Omrežja  
občin »Povezanost v Alpah«, 120 EUR  
za nečlane (kotizacija vključuje  
konferenčno gradivo, simultano  
prevajanje, hrano in vodenje).

**Rok prijave:** 16. september 2011

**Prijava:** Prijava udeležbe je  
obvezna. Izpolnite priloženo  
prijavnico ali pa se prijavite na  
spletnem naslovu:  
[www.povezanostvalpah.org/sl/aktualno](http://www.povezanostvalpah.org/sl/aktualno)

**Kontaktna oseba:** Elke Klien  
Sekretariat »Povezanost v Alpah«  
Kutzenau 14  
AT-6841 Mäder  
Tel.: +43 (0) 5523 635 75  
[sekretariat@alpenallianz.org](mailto:sekretariat@alpenallianz.org)  
<http://www.povezanostvalpah.org>



© B. Käufeler